

DOEPAK



Du **P**AK Doe **P**AK POPPENSPE(E)LMUSEUMKRUIMELKRANTKRABEL Doe **P**AK Du **P**AK
Newsletter and Scribblings Nr./No. 241e



Doos met gamelan-instrumenten: cardboard gamelan box

Het gamelanorkest is een onmisbaar muzikaal onderdeel van een wayangvoorstelling. Het orkest bestaat uit gongs, xylofoons, fluiten en enkele snaarinstrumenten.

De gamelan klinkt tot ver in de omtrek en iedereen weet als hij de gamelan hoort: de dalang (poppenspeler) gaat beginnen. Terwijl de toeschouwers toestromen, horen ze al de klankguirlandes van de xylofoons: de gambang, de gender en de saron.

The gamelan orchestra is an indispensable musical component of wayang performances. The orchestra consists of gongs, xylophones, flutes and several stringed instruments. The sound of the gamelan can be heard far afield and everybody knows what this means: the dalang (puppeteer) is about to start his performance.

While the spectators flock towards the performance they are welcomed by the delicate garlands of sound produced by the xylophones: the gambang, the gender and the saron.

Concept en/and tekst/text: Otto van der Mieden © (2015). Extra informatie/More information: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Pamflet143e.pdf> en <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/Wayang.aspx>. Klik op de vet gezette woorden voor hyperlinks. **Applaus!**

Click on the **bold** words for hyperlinks. **Applause!**

Doepak is een educatieve uitgave over het (volks)poppentheater voor jong en oud. In deze kruiemelkrant en -krabbel lees je wat er allemaal te doen is in het Poppenspe(e)lmuseum. Doepak est une publication éducative en langue néerlandaise qui donne beaucoup d'informations sur les coulisses du théâtre de marionnettes populaire. Doepak ist eine Zeitung für Jung und Alt über das (Volks)Puppentheater. Doepak is a cheerful, educational and colourful Dutch-language newsletter packed with background information about folk and mainstream puppet theatre. Doepak presents some unusual theatre forms, far beyond the confines of our own fantasy!



Gamelan-instrumenten: gamelan instruments

Toon dit document bij je bezoek aan het Poppenspe(e)lmuseum en ontvang een bijzonder aandenken. Het Poppenspe(e)lmuseum is geopend op woensdag, zaterdag en zondag van 12.00 tot 17.00 uur. Voor groepsbezoek (minimaal 10 personen) kan van de openingsdagen en -tijden worden afgeweken. Reserveren is gewenst.

Klik op de **vet** gezette woorden voor hyperlinks. Dit document op internet, zie: <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak241e.pdf>.

Welkom! Applaus!

Present this document when you visit the Poppenspe(e)lmuseum/Puppetry Museum and receive a special keepsake. The Puppetry Museum is open on Wednesday, Saturday and Sunday from 12 noon to 5 p.m. Opening days and times can be extended on request. Advance booking is required. Click on the **bold** words for hyperlinks. This document on internet, see <http://www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl/pdf/Doepak241e.pdf>. Welcome! Applause!

Stichting Het Poppenspe(e)lmuseum (ANBI)

Poppenspe(e)lmuseum Musée de Marionnettes et de Guignol Puppentheatermuseum Puppetry Museum

Kerkweg 38 8193 KL Vorchten NL

Telephone: +31(0)578 - 56 02 39 Fax: +31(0)578 - 56 06 21 Information: +31(0)578 - 63 13 29

www.poppenspelmuseum.nl www.poppenspel.info www.poppenspelmuseum.nl/onderwijs

www.geheugenvannederland.nl/poppenspel2 www.poppenspelmuseumbibliotheek.nl info@poppenspelmuseum.nl